

انگریزی زبان / کثیر لسانی متعلمین کے خاندانوں اور برادریوں کے لیے انسٹیٹیوٹ

خاص تعلیم اور انگریزی زبان متعلمین

28 اپریل، 2022

چیٹ میں:

1. نام
2. برو
3. آپ کی ترجیحی زبان کونسی ہے؟

پیشکاران

Diana Aragundi

Rita Rodriguez-Engberg

نیو یارک کے بچوں کے لیے حمایتی

- تعلیمی حمایت اور والدین-طلبا-اسکول کے مستحکم روابط کس طرح قائم کیے جائیں اسکے بارے میں جانیں
- ایک بین الثقافتی برادری کو پروان چڑھانا تاکہ انگریزی زبان کے متعلمین اور کثیر لسانی / بین الثقافتی طلبا اور خاندانوں سے متعلقہ پُر معنی تعلقات کو فروغ دیا جائے
- ثقافت، زبان اور شناخت پر متنوع خاندانوں اور برادری کے قائدین کے خیالات سننا

ورکشاپ مینو

تاریخ	وقت	موضوع	ادارہ
منگل، 14 اپریل	شام 5:15 تا شام 6:30 مخلوط	گھر اور اسکول میں ثقافت، شناخت، زبان کو مرکز بنانا۔	شعبہ برائے کثیرالسانی متعلمین شہرپیما کونسل برائے انگریزی زبان متعلمین اور مائیکرو سوفٹ
منگل، 26 اپریل	شام 5:30 تا شام 6:30	کنڈر گارٹن تا گریڈ 12 میں بغیر دستاویزات والے طلبا اور خاندانوں کی معاونت	Immschools
جمعرات، 28 اپریل	شام 5:30 تا شام 6:30 آن لائن	خاص تعلیم اور انگریزی زبان متعلمین	بچوں کے لیے حمایتی
سنیچر، 30 اپریل	صبح 10:30 بجے تا صبح 11:30 آن لائن	والدین کے لیے حمایت کرنے کی صلاحیتیں	INCLUDEnyc
منگل، 17 مئی	شام 5:30 تا شام 6:30 آن لائن	ELL والدین اساتذہ کی سالانہ کانفرنسوں کے لیے کس طرح تیاری کی جائے	نیو یارک ریاست انجمن برائے دولسانی تعلیم
منگل، 19 مئی	شام 5:30 تا شام 6:30 آن لائن	نقل وطن اور بغیر دستاویز والے (افراد) کے لیے ثانوی کے بعد مواقع	Immschools
سنیچر، 21 مئی	صبح 10:30 بجے تا صبح 11:30 آن لائن	زمرہ III اور خاندانی شمولیت	شعبہ برائے کثیرالسانی متعلمین، NYCDOE
جمعرات، 2 جون	شام 5:30 تا شام 6:30 آن لائن	والدین کا پینل: نقل وطن برادری کی قیادت	ImmSchools))
سنیچر، 4 جون	صبح 10:30 بجے تا صبح 11:30 آن لائن	آپ کی برادری میں ELL کے لیے مفت تعلیم بالغان کا آغاز	دفتر برائے تعلیم بالغان، NYCDOE
منگل، 7 جون	شام 5:30 تا شام 6:30 آن لائن	گھر پر دولسانیت کی معاونت کرنا	شعبہ برائے کثیرالسانی متعلمین NYCDOE
سنیچر، 16 جولائی	صبح 11:00 تا شام 5:30 ذاتی طور موجودگی میں (ان پرسن)	جھوٹی ورکشاپس اور سال کے اختتام کا جشن منانا	شعبہ برائے کثیر لسانی متعلمین اور مائیکرو سافت

AFC is a non-profit organization that works to protect the right of every child in New York City to a quality education.

Our Free Services:

- Helpline: **1-866-427-6033** (Mon-Thurs, 10am – 4pm)
- Guides and resources: www.advocatesforchildren.org
- Workshops and trainings
- Free legal services to low-income families

ELLs with Disabilities

What is Special Education?

Special Education Process for Parents of ELLs

The IEP in Your Language

Options for ELLs with Disabilities

Parents' Rights

Student with a Disability

- A student who has a mental, physical, or emotional disability that affects how they learn in school. Students with disabilities may qualify to receive **special education services**.

English Language Learner (ELL)

- A student who is learning to speak/write/read/understand English. ELLs are entitled to receive instruction and support in school to help them learn English.

ELLs with Disabilities

- Students who have a disability and who are learning English. **They have a right to receive special education services in their language (if needed).**

I.D.E.A.: اوفاقی قانون جو معذوری کے حامل بچوں کا تحفظ کرتا ہے۔

یہ بیان کرتا ہے کہ تمام (21 سال تک کی عمر کے) معذوری کے حامل بچوں کو ذیل حق ہے:

مفت

مناسب

عوامی

تعلیم

کم سے کم پابندی والے ماحول میں

اسکا کیا مطلب ہے؟

*نقل وطنی کی
حیثیت
اس سے فرق
نہیں پڑتا!

Special Education is:

- A set of supports and services designed to meet the needs of a child with a disability.
- These supports and services are included in the child's Individualized Education Program (IEP).
- Services can be given in the child's home language. This is called Bilingual Special Education.



Referral

Consent

Evaluation

IEP
Development

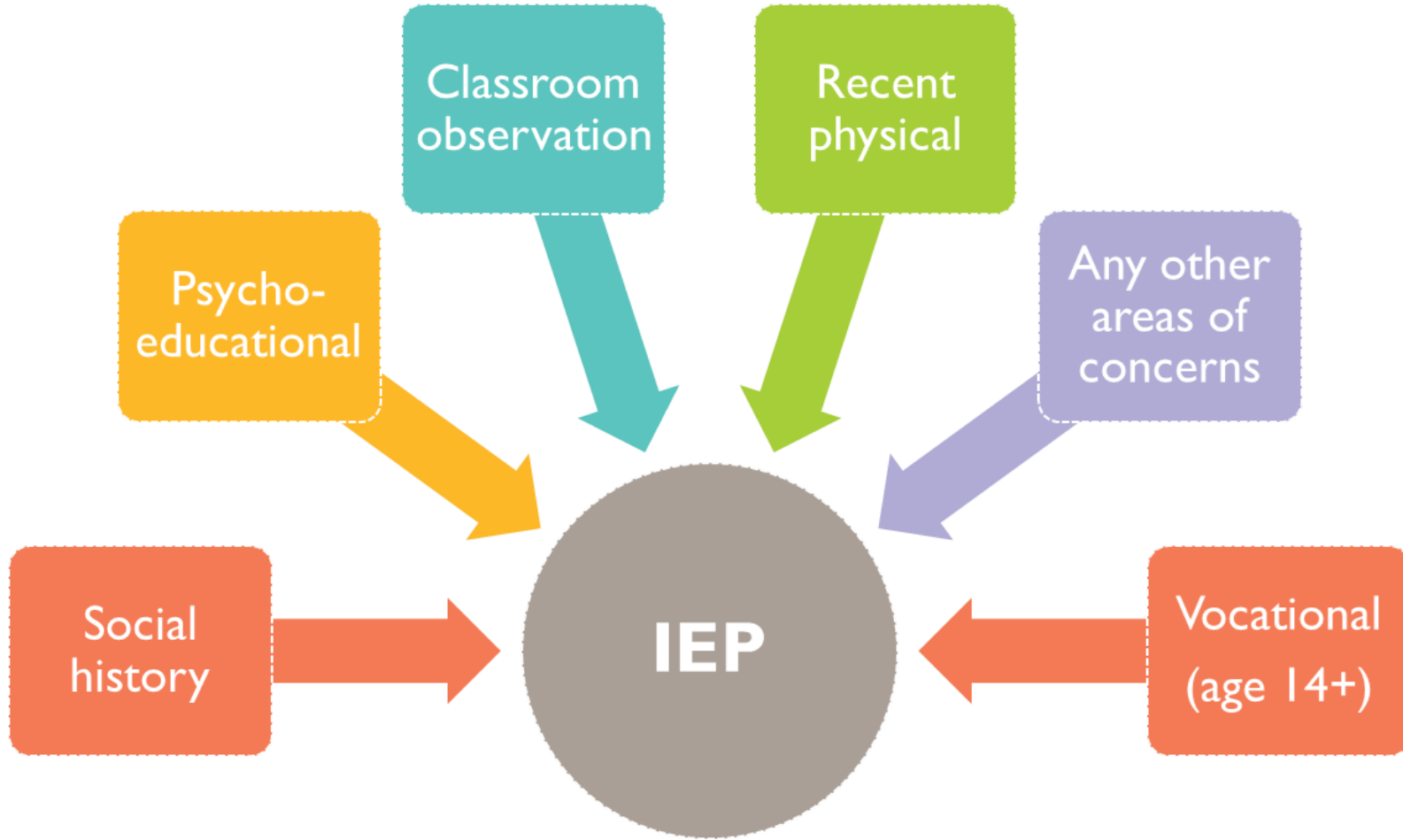
Placement/
Services

How to refer?

- Send a letter via email, in your language, to the principal or specialeducation@schools.nyc.gov
- Can also bring a letter to child's school on paper, in person
- Write it in your language

School then asks parent to give consent (signature). Ask for documents in your language!

All testing and IEP meeting must happen within 60 school days of the time parent gives written consent



Evaluations of child done in English and child's home language

You have the right to request a bilingual special education evaluation if your child's home language is not English

All children who are ELLs must be first evaluated in both English and home language.

IEP اجلاس میں کون شریک ہوتا ہے؟

- والدین
- خاص تعلیم استاد
- عام تعلیم کا استاد
- اسکول ماہر نفسیات
- ضلعی نمائندہ
- طالب علم (15 سال اور زائد عمر کا)
- دیگر افراد (ترجمان)

تمام IEP اجلاس کا انعقاد اب بھی وڈیو / فون کال کے ذریعے کیا جا رہا ہے!

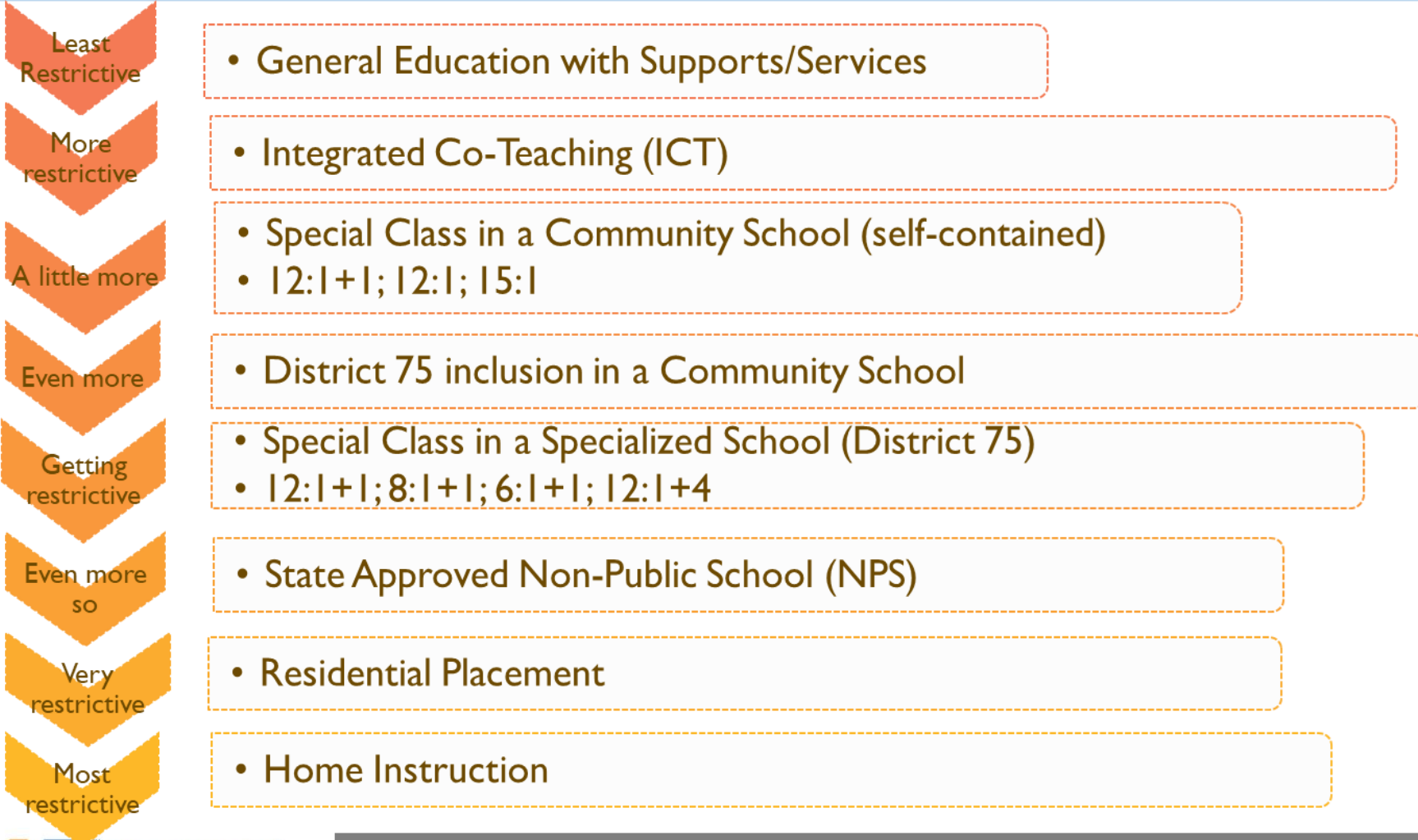
ایک IEP کیا ہے؟

- IEP ایک ایسا دستاویز ہے جس کو طالب علم کی تشخیص ہو جانے کے بعد ایک IEP اجلاس میں تیار کیا جاتا ہے
- ہر ایک طالب علم کے لیے یگانہ ہوتا ہے
- طالب علم اور تعلیم میں مدد کرنے والے منصوبے کے بارے میں معلومات شامل ہوتی ہیں
- قانونی (ایک معاہدے کی طرح)
- ایک سال کے لیے موثر

The DOE must translate all special education documents in the top nine languages when parents request it.

- Special education documents include IEPs, evaluations, notices, and 504 Plans
- Ask for a translation at your child's school, online at www.schools.nyc.gov/IEPhello, or by phone: (718) 935-2013

اسکول اور کلاس روم کے انتخابات



دولسانی خاص تعلیم کلاس رومز

Children learn academic skills and receive special education support in their home language

Taught in English and your child's home language

Can be ICT, or smaller, special class

In community and District 75 schools

Either Dual Language (DL) or Transitional Bilingual Education (TBE)

To find a bilingual special education class,
email BSEprograms@schools.nyc.gov



اس صورت میں کیا ہو گا اگر میرے بچے کے اسکول میں ایک دولسانی خاص تعلیم استاد نہ ہو؟

Your child can transfer to a school that offers bilingual special education services or a bilingual classroom.

Tell the school that you would like to transfer your child or email BSEprograms@schools.nyc.gov

If a transfer is not possible, your child might stay in an English-only class and be assigned an alternate placement paraprofessional who will interpret for your child in class.

Your child should continue to receive ENL.

معاونتیں اور خدمات

Assistive Technology (AT)

Paraprofessionals

Related Services

- Counseling (in your language)
- Nursing
- Occupational Therapy
- Physical Therapy
- Speech and Language Therapy (in your language)

Special Education Teacher Support Services (in your language)

Transportation

12-month services



متعلقہ خدمات کا اختیار نامہ

There are a limited number of bilingual clinicians, such as speech therapists and psychologists in NYC public schools.

Not all schools can provide related services in your child's home language.

The DOE can give you a Related Service Authorization (RSA) to be able to get bilingual related services outside of school.

RSAs allow parents to choose an independent provider to provide these services, and the DOE will pay for them.

Issues with related services?

- Email: relatedservices@schools.nyc.gov



والدین کو حق ہے کہ - - -

یاد دہانیاں:

Say yes or no to special education

Ask for new evaluations, including independent bilingual evaluations

Fully participate in all IEP meetings

Have the DOE provide an interpreter who speaks your language and have the DOE translate documents

Get notice in writing *before* the school changes a child's IEP or services

جانے سے پہلے!

- ایگزٹ سروے مکمل کریں - ایگزٹ سروے کا لنک چیٹ میں ہے
- سنیچر، 30 اپریل، 2022 صبح 10:30 بجے IncludeNYC کے ساتھ اگلی نشست کے بارے میں ایک ہمار کو بتائیں

ہمیں ہمیشہ آپ سے بات کر کے خوشی ہوتی ہے!
ہمیں DML@schools.nyc.gov پر ای میل کریں

***صرف اسکول کے عملے کے لیے، برائے مہربانی CTLE کریڈٹس موصول کرنے کے لیے ایگزٹ سروے مکمل کریں**